

التقنيات الفنية للقصة القصيرة جداً في مجموعة (صollo) لمهند العزب دة. أروى محمد ربيع *

الملخص:

فرضت القصة القصيرة جداً نفسها على المشهد الثقافي والأدبي ، كجنس أدبي مستقل بالرغم من قصر عمرها ، إذ أثبتت قدرتها على التعايش مع جميع الأجناس الأدبية ، واستطاعت أن تجذب لها عدداً من الكتاب والمبدعين الذين وجدوا فيها ضالتهم للتعبير من خلالها عن أفكارهم ، وإبراز إبداعاتهم بلغة قصصية تعتمد على التكثيف والإيجاز ، وقراءة الأشياء قراءة جمالية مصورة الواقع الذي يعيشه المجتمع بكل ما فيه من تناقضات وسلبيات ، وعرضها بقالب فني ممزوج بالسخرية ، مع حضور واضح للمفارقة والدهشة .

من هؤلاء الكتاب مهند العزب ، في مجموعة القصصية «صollo» التي تميزت بالتنوع الموضوعي والفكري والتوظيف الدقيق للتقنيات بجميع أنواعها .

Abstract :

The very short story appeared in the literary and cultural Arab scene as a distinct literary genre despite the fact that it is so young in its form. It was able to co-exist with other literary genres and to attract a large number of writers and creators in which they found a form to express their ideas and present their creativity. This was all through a concise and compressed form, reading reality artistically, and depicting society with its contradictions and negative aspect with a sense of irony, paradox, and wonder. One of those writers is Mohamed Al Azab in his collection entitled SOLO which is distinguished with variation in subject matters and precise investment of techniques in their different forms.

المقال: مهند العزب كاتب أردني من مواليد مدينة السلط ، عُرف بإسهاماته الأدبية في القصة القصيرة جداً ، وبتفننه بتوظيف أدب العبارة ، وقع اختياري على مجموعة القصصية (صollo) لما فيها من تنوع في الأساليب والتقنيات القائمة على الاختزال والتکثیف المعنوي والشعوري ، إذ تخطف القارئ إلى عوالم غير مألوفة مليئة بالتأمل وحب الاكتشاف ، في مجموعة (صollo) القصصية إحدى وسبعين قصة قصيرة جداً ، حملت كل قصة عنواناً يعطي فكرة أساسية عن محتوى القصة وكان العنوانين في هذه المجموعة تشكل عتبة مهمة من عقبات النص ، يجب على القارئ الوقف عندها ل يستطيع الوصول من خلالها إلى فكرة النص المرجوة .

* جامعة جرش ، الأردن .

كقصة «شاهد» التي جاء في نصها : «حتى عندما تغرق القرية في ظلمة حالكة ، طفل ولد للتو يفتح عينيه ويتأمل المشهد ⁽¹⁾ .

فهذا الطفل الذي ولد لتوه ما هو إلا شاهد على ما تعيشه القرية من حالة سوداوية مليئة بالظلمة الحالكة التي تغرق القرية بأكملها . وقصة «حقيقة» التي جاء في نصها «يقول الدكتاتور لحاشيته : لقد ضحيت بكل الشعب ، لأكون ! ⁽²⁾ . الملاحظ أن عنوان القصة «حقيقة» هو فعلاً يمثل حقيقة ما يحدث في هذه المجتمعات الدكتاتورية التي تضحي بكل شيء من أجل مصلحتها ، حتى ولو كان على حساب الشعب بأكمله .

فهذا التوظيف اللغوي الخاص في اختيار العنوانين ما هو إلا سمة دالة على ثراء المعجم اللغوي للكاتب القائم على الترميز الدلالي الذي يوشك أن ينطبع به المبدع في جلّ قصصه ، في هذه المجموعة .

فاختيار العنوان بهذه الدقة ، ما هو إلا جزء من المادة اللغوية التي يستخدمها كأداة تواصلية ، للتعبير عن المعاني وتحقيق مقاصد الخطاب ، وانطلاقاً من هذه المادة اللغوية يسعى محلل إلى وصف مظاهر الأطر في الإحداثيات اللغوية التي يستعملها المبدع ، لا يصلال تلك المعاني والمقاصد ⁽³⁾ . إذ أن القارئ أول ما يقف حياله العنوان كقصة «شاهد» ، أو قصة «حقيقة» ، هذا العنوان الذي جاء في كلمة واحدة ليعكس وحدة الانطباع الذي يحاول الكاتب أن يتركه في نفس المتلقى ، ويدفعه بشغف إلى البحث عن توصيف لهذه الكلمة داخل أحداث القصة نفسها ؛ ذلك أن بعض العنوانين الأدبية تتكون من كلمة تنطوي على افتقار ذاتي إلى ما يخصها ، إن وصفاً ، وإن إضافة ، مثل هذه العنوانين تعمل عمل الصفة أو المضاف إليه ⁽⁴⁾ ، من هنا نرى أن اللغة «هي الأساس في كل عمل فني يستخدم الكلمة أداة للتعبير» ⁽⁵⁾ فالمبدع الحق يوظف اللغة بطريقة خاصة تساهم في اظهار طاقاته التعبيرية .

فتصبح اللغة بهذه الطريقة التعبيرية «النافذة التي من خلالها نُطلُّ على النّص

(1) صولو : مهند العزب - عمان - دار فضاءات 2013 ، ط 1 ، ص 15

(2) المصادر السابق : ص 137 .

(3) تحليل الخطاب : ج ب براؤن وج يول ، ترجمة محمد لطفي الزليطني ومنير التريكي ، جامعة الملك سعود ، النشر العلمي للطباطباع ، الرياض ، المملكة العربية السعودية ، 1997 ، ص 48

(4) انظر : العنوان وسيمومطيقا الاتصال الأدبي ، محمد فكري الجزار ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ، مشروع مكتبة الأسرة 2006 م ، ص 125 .

(5) الاتجاه لرومانسي في الشعر العربي الحديث بالمغرب : قريرة زرقون نصر ، ط 1 ، الدار البيضاء ، ص 209.

المُبدع ، ومن خلالها تتسم رحيمه ، بل هي المفتاح الذهبي الذي يفتح كل أبوابه ، والجناح الناعم الذي ينفتح إلى شتي آفاقه ... »⁽¹⁾ .

إن النص الأدبي عموماً ، والسردي بشكل خاص ، ولا سيما القصة القصيرة جداً ، التي هي موضوعنا ، ما هي إلا لغة تحفيي بالتكثيف والإيجاز والمكاشفة ، وتعتمد إلى قراءة الأشياء قراءة جمالية قابلة لعدد القراءات ، فهي كتلة لغوية في حيز كلامي ضيق تسعى إلى إثارة القارئ وتحفيزه على البحث خلف دلالاتها من أجل الكشف عن المقصودية الدلالية الخاصة بالقصاص أولاً ، وبالقصة ثانياً ، للوصول إلى جوهرها الحقيقى ، لذا عمد مهند العزب في مجموعة صولو إلى التكثيف اللغوي والدلالي ، والاعتماد على الجمل القصيرة ، القائمة على الاستفهام ، والتقليل من حروف الربط ، واستعمال أفعال الحركة ، والتركيز على المفارقة القائمة على الجمع بين النتاكلات والمتضادات تالفاً واختلافاً ، ظهر بذلك التنوع الموضوعي القائم على نقد سلبيات المجتمع الممزوجة بالواقع المرير . فقصص هذه المجموعة تحمل ثيمات تعكس هموم الإنسان ، كما تحمل مخالفات في بنية المجتمع وتكونه قائمة على منع الإنسان من التجديد ، فهموم الإنسان في المجتمع لا ترتبط بمرحلة عمرية معينة بل تحكمي هموم جميع الفئات بعامة . فشخصية الشيخ المتمثلة بقصة (سؤال معلق) والتي يقول فيها: « العجوز المصاب بالزهايم ، يحاول أن يتذكر حادثة قطع فيها شرائين يده أيام شبابه ، هل نجح وقتها بالانتحار ! »⁽²⁾ .

فهذا النص المختزل المكتنز الدلالة ، القصير الحجم ، القائم على الاستفهام لإظهار التناقض الموجود في المجتمع . فكيف لعجز مصاب بالزهايم أن يتذكر ما حدث له أيام شبابه ؟ فالحدث في هذه القصة ما هو إلا تصوير لواقع المجتمع المؤلم الذي يؤدي بالشخصيات إلى التفكير بالانتحار .

وفي قصة (كوميديا سوداء) التي يسرد فيها قوله: « توقف جانبي العجوز الأعرج ، وسألني : أترى لو لم أكن أعرج ، أكبت وصلت أسرع ؟ ... ثم واصل طريقه إلى المقبرة ! »⁽³⁾ .

(1) انظر : الشعر العربي المعاصر : قضايا وظواهره الفنية والمعنوية : عز الدين اسماعيل ، دار الفكر العربي ، ط 3 ، ص 173 - 178 .

(2) مهند العزب : مجموعة صولو ص 103 .

(3) مهند العزب : مجموعة صولو ص 93 .

فالشخصية الرئيسية شخصية عجوز ولكنه أعرج ، والحوار بارز من خلال توظيف السؤال والاستفهام والتعجب ، وكل هذا يقوده في النهاية إلى المقبرة . فالكاتب يحاول أن يظهر العاهات والعجز الموجود في المجتمع من خلال الشخصيات ومن خلال النظرة السوداوية القائمة على التناقضات والمخالفات التي تمنع الإنسان من التجديد والتغيير .

كذلك في قصة (ثأر) وبطلاها شاب ، ولكنه محمل بالأسى منذ نعومة أظافره ، « الشاب الذي احترق في صغره ، يخرج من البيت ليلاً ، ليشعل ناراً على الشاطئ ثم يبتعد ، مراقباً المد القادم وهو يطفئ تلك النار ، ليبقى هو وحده المشتعل » (1) .

وفي قصة (حيوات) تظهر شخصية الفتى بقوله : « فتى في لوحة ، يقطف لفتاة في صورة مجاورة ، زهرة من بستان على السجادة الممدودة على الأرض ، في البيت المهجور » (2) ، فالمقارنة في هذه القصة تكمن في البناء الفني لها ، إذ تشدد القارئ إليها من البداية بقوله : فتى في لوحة إلى نهايتها بقوله : في البيت المهجور وكأن المبدع يغور في أعماق الشخصية لتأمل حياة أجمل ، لكنها تنتهي بالمقارنة البيت المهجور ، أي نهاية غير متوقعة تحدث اندهاشاً . وكأن المبدع يدفع الإنسان ويحرضه على طلب الحرية ، لما للحرية من قيمة أساسية في تحرير الفكر والجسد ، ولم يكتف العزب بالشخصيات الإنسانية ، بل عمداً كذلك إلى توظيف الحيوانات كشخصيات فاعلة في خلق المفارقات من خلال انسنتها ، كقصة (وجهة نظر) التي جاء فيها : « تسرد الذئبة أيضاً لصغارها قصة ليلي والذئب ، وفي آخرها تقول : لذا يجب ألا نقترب من البشر ، فكلهم يريدون فرائنا » (3) .

وكذلك في قصة (أقفاص) التي يقول فيها : « بعد أن يغلق زوجها عليها أبواب المنزل ونواذه ، وتبقى وحيدة ... تلتفت إلى العصفور الذي في القفص ، وتفتح له الباب ... يظل يطير ويطير في الغرفة ... وهي تتملّكها الحيرة ، هل أعطته حريته ، أم سجنته معها ؟ !! » (4) .

(1) مهند العزب : مجموعة صولو ص 33

(2) مهند العزب مجموعة صولو ص 103

(3) مهند العزب : مجموعة صولو ص 37

(4) مجموعة (صولو) : مهند العزب ، ص 13

وهنا يلاحظ القارئ أن الكاتب وصل في نقهـة لمجتمعه إلى حد الهجاء أو ما يسمى بالسخرية من الواقع ، وفن السخرية كما هو معروف يقوم في الأساس على المفارقة ، أي مفارقة الملفوظ للمعنى المقصود ، ومفارقة الموقف لما يفعله الإنسان ، ولما يريده حقيقة ، وكأن بناء هذه المفارقة في قصص هذه المجموعة (صولو) يحاول الكاتب من خلالها إعادة النظام إلى هذا العالم الذي يسوده العبث والغوضى ، من خلال الحادثة الساخرة أحياناً ، والمؤلمة أحياناً أخرى⁽¹⁾.

اشتملت هذه المجموعة القصصية (صولو) على توسيع في البناء الفني ، وتوظيف دقيق للتقنيات السردية والأسلوبية ، مظهراً من خلالهم العلاقات الإنسانية المتفاعلة في الأحداث المختلفة المضامين ، فالنص القصصي لا ينشأ من فراغ بل ينشأ من شبكة علاقات اجتماعية وسياسية ودينية وأخلاقية ونفسية تنبع من الواقع ، والأديب المبدع هو الذي يمتلك القدرة على تمثيل الواقع ، من خلال التقنيات الفنية والسردية . وهذا ما برع فيه العزب .

فالسرد كما يراه رولان بارت ما هو إلا «أشكال لا نهاية قريبة في كل الأزمنة ، وفي كل الأمكنة ، وفي كل المجتمعات ؛ إذ يبدأ السرد مع تاريخ البشرية ، ولا يوجد أي شعب بدون سرد»⁽²⁾ .

ومن أبرز التقنيات السردية والفنية في هذه المجموعة :

أولاً ، السرد : مصطلح السرد من المصطلحات المتعددة التعريف ، نظراً لاختلاف المدارس الأدبية ، ومن هذه التعريف ما ورد عند عبد الملك مرتاض بأن: «فن السرد ما هو إلا انجاز اللغة في شريط محكي ، يعالج أحداثاً خيالية في زمن معين ، وحيز محدد ، تنهض بهمته شخصيات مصممة من قبل مؤلف أدبي⁽³⁾ بمعنى أن الراوي هو الذي ينقل العالم المروي (النص السري) إلى المروي له عند قراءة قصص المجموعة نلاحظ أن نصوصها أفادت من التقنيات اللغوية التي أظهرت التحولات في بنية النص السري كقصة (عبث) التي جاء فيها: «عندما انتحر ، أطلق الرصاص على قلبه ، وليس على رأسه ... كان ي يريد أن تظل

(1) انظر بحث السخرية في نماذج من الكتابة القصصية النسائية المغربية: بدعة الطاهري ، القصة القصيرة في الوطن العربي بين الأصالة والمحاكاة/جامعة جرش /كلية الآداب ، المؤتمر القدي الشامن عشر/الوراق للنشر والتوزيع ، ط 1 ، 2016 ، ص 43 - 41.

(2) طرائق تحليل السرد الأدبي : رولان بارت ، ترجمة: حسين بحراري ، آخرون ، اتحاد كتاب المغرب ، الرباط ، 1992 ، ص 9.

(3) في نظرية الرواية : عبد الملك مرتاض ، بحث في تقنيات السرد ، الكويت:المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب ، 1998 م ، ص 256.

أفكاره دائمًاً منظمة ! ... (1)

نلاحظ في هذه القصة حضور السرد الاستباقي وهو فعل الانتحار ، ومن ثم السرد الاستذكاري المتمثل بأنه أطلق الرصاصة على قلبه ، وهذه الأفعال (انتحر ، أطلق) أفعال في الزمن الماضي ، إذ بدأت القصة من آخر حدث فيها ، ثم عادت بالمتلقي إلى كيفية الانتحار ، وبعد ذلك خلط الرواية الزمن الحاضر (يريد ، تظل) مع الزمن الماضي في أحداث القصة ليشد انتباه المتلقي ، ويزيد من قدرته على التركيز لربط الأحداث بالرغم من قلتها ثم يحدث المفارقة والدهشة بإعطاء السبب وهو الرغبة في أن تبقى الأفكار منتظمة ! .

ونجده في قصة أخرى كقصة (غرباء) يوظف أساليب سردية جديدة كالحوار والاستفهام بطريقة جمالية ، بقوله : « عندما سألت العرافه التي أراها لأول مرة : لماذا تقضين علي قصتك ؟ ! قالت دون تردد : لأنني لا أعرفك » (2) .

فالسارد هنا يوظف الحوار الخارجي بين شخصيتين شخصية الرواوي ، والعرفاء ، موظفًا الجمل الاستفهامية ، ومواهباً بين ضمير المتكلم وضمير المخاطب ، ليظهر الفكرة المرجوه من هذه القصة بقالب جمالي لافت .

فالقصة مكتفة الحدث ، ذات موضوع واحد ، إلا أن الكاتب مهند العزب ينوع أساليب السرد ليشوق القارئ للبحث في الحوار النفسي الداخلي للشخصيات . وعليه فإن السرد ما هو إلا خيارات تقنية يتم من خلالها تحويل الحكاية إلى قصة فنية ، وتشمل على الرواوي والمنظور الروائي وترتيب الأحداث (3) . وهذا ما نجح به الكاتب مهند العزب في مجموعة صولو (صولو) .

ثانياً : التكثيف اللغوي والاختزال :

التكثيف اللغوي والاختزال سمة أساسية في هذا الجنس الأدبي (القصة القصيرة جداً) الذي يقوم على قول الكثير في أقل عدد من الألفاظ ، أي التعبير عن الفكرة المراد إيصالها في حيز قليل من الكلمات .

وهنا يظهر إبداع الكاتب في انتقاء الألفاظ المعبرة بدلًا من الاصطباب ، والإطناب ، مبرزاً بذلك معجمه اللغوي وكنزه المخبوء ، بطريقة لا تحدث أي خلل في بناء العمل السردي ، بل يعتمد فيها على الألفاظ الرشيقه والجذابة

(1) مجموعة صولو : مهند العزب ، ص 27.

(2) مجموعة (صولو) : مهند العزب ، ص 25

(3) معجم المصطلحات نقد الرواية : لطيف زيتوني ، دار النهار للنشر ، بيروت ، ص 105 .

والشاعرية التي لا يستطيع القارئ حذف أي جزء فيها

فلكل نص لغته الخاصة به ، والتكييف يقوم على بناء العبارات في جمل قصيرة ، مترابطة ومتماضكة بمهارة عالية ، لتوسيع دورها في تكامل العمل السردي المتمثل في قصة (ضياع) « كلّما قالَت الأم لطفلها الكفيف:» أطلق عصفورك من قفصه ، ويجيبها: لا ... سيعود في العتمة ! »⁽¹⁾ .

فالكاتب طوع اللغة لتوسيع دورها ، إذ لم يتتجاوز عدد كلمات القصة عن أربع عشرة كلمة ، إلا أنه من خلال هذا التكييف اللغوي ، والاستغناء عن عنصر الزمن ، يقدم مشهدًا إيحائيًا قبلًا للتأنق ، فالطفل الكفيف ، لا يطلق عصفوره من القفص ، خوفاً عليه من العتمة ، وهنا تظهر المفارقة والدهشة لهذه الجمل التي تولد في ذهن المتلقي إيحاءات شتى عن ما يمكن أن يتمخض من أحداث القصة . فجملة (الطفل الكفيف) تمثل جملة محورية في النص السردي تدعمه جملة (سيعود في العتمة) ، ليصبح النص أكثر إيحاءً وتناغماً وتناسقاً ليؤثر في وجadan المتلقي ، ويفتح له الآفاق بشكل أوضح .

وفي قصة (فلسفة) التي جاء في نصها « بين رفيقاتها ، كانت الكفيفة أكثرهن تألقاً وجمالاً وزينة ، عندما سُئلت عن السر ، قالت:» أريد أن أخطف الأ بصار ! »⁽²⁾ .

هذه العبارات محمولة بالعمق الدلالي قائمة على التكييف اللغوي ، والمعنوي ، فمن خلال الحوار القصير تظهر لنا المفارقة القائمة على الادهاش وهذه الفتاة الكفيفة تريد أن تخطف الأ بصار يضع الكاتب لهذه القصة عنوان (فلسفة) كأنه يركز في هذه المجموعة على شخصية الكفيف ليختفي خلفها العديد من الدلالات التي تحتاج إلى البحث من خلال قراءة ثانية تكشف المعنى المختفي ، ليكسر الرتابة التي اعتاد عليها القارئ من خلال الخروج عن المأثور في توظيف اللغة ، فالفتاة الكفيفة تريد أن تخطف الأ بصار .

وهذا ما يؤكده السيد ابراهيم بقوله : « إن القصة ليست هي الكلمات المكتوبة على الصفحة ، لكنها شيئاً يبنيه القارئ من الألفاظ الموجودة في النص ، بعملية استباقية قائمة على ما اكتسبت من مهارة ، وبهذا يصبح العمل الأدبي ليس مجرد مجموعة من الألفاظ ، بل شبكة من الشفرات التي تجعل العلامات

(1) مجموعة (صوصو) : مهند العزب ، ص63.

(2) مجموعة (صولو) : مهند العزب ، ص63.

الموجودة على الصفحة تقرأ كنص خاص⁽¹⁾ ، فلغة القصص وإن كانت قائمة على التكثيف والاختزال ، إلا أنها فنية وشاعرية في الأساس مهمتها أن تنقل الفكرة الموجودة بقالب لغوي جميل ، وبذلك تكون قد فرضت نفسها على هذا الجنس الأدبي بقالب خاص .

ثالثاً: الزمان والمكان:

نلاحظ أن القصة القصيرة جداً تركز على عناصر الزمان والمكان ، أو على أحدهما ، أو تهملهما معاً ، وهذا ما لاحظناه من خلال دراستنا لمجموعة (صollo) ، ففي قصة (طعم) يقول : « يروح الذئب : في الغابة ، كلما لحقت غرالة وصلت إلى فخ ! ⁽²⁾ . فالكاتب ذكر المكان وهو(الغابة) ، وأغفل عنصر الزمان ، مع توظيفه للفعل المضارع(يروح) الذي يدل على الاستمرارية في فعل البوح ، وفي قصبة (اتحار) يقول : « يتقدم الوزير بطلب اللجوء السياسي للطرف المعادي وسط دهشة كل من على رقعة الشطرينج » ⁽³⁾ .

في هذه القصة أغفل الكاتب عناصر الزمان والمكان ، ويمكن القول انه تلاعب بالمكان على رقعة الشطرينج من خلال الانزياح اللغوي بمعنى انه حصر الفضاء الواسع للمكان برقعة الشطرينج الضيقة .

وفي قصة (اكتفاء) ، يقول : « ساعة احتضاره ، حدّق بي أبي كأنه لم يرني من قبل ، ثم أغمض عينيه كأنه اكتفى من رؤيتي» ⁽⁴⁾ ظهر عنصر الزمن في هذه القصة من خلال لفظة ساعة احتضاره ، وأخفى عنصر المكان .

والملاحظ في هذه المجموعة أن الزمان كان شبه منعدم في حين أن المكان كان حضوره أبرز بقليل ، وكان الكاتب تعمد التركيز على الحدث وإبراز الفكرة بغض النظر عن الزمان والمكان .

كما يمكن القول بأن القاص أكثر من ذكر السجن كمكان ، إذ ورد السجن في خمس قصص (قصة آفاق ، قصة أقفاص ، قصة توق ، قصة هستيريا ، وقصة تماهي) وما ذكر المكان إلا تأكيد لفكرة عدم الحرية ، فهو مقيد داخل السجن بقوله « في عتمة السجن ... ينظر السجان إلى السجين من كوة الباب ، أما السجين

(1) نظرية الرواية : السيد ابراهيم ، القاهرة ، دار قباء ، 1998 ، ط 1 ، ص 97.

(2) مجموعة (صollo) : مهند العزب ، ص 139.

(3) مجموعة (صollo) : مهند العزب ، ص 89.

(4) مجموعة (صollo) : مهند العزب ، ص 127.

فيماً عينيه بالنظر من شرخ في الجدار ، إلى الأفق الربّب»⁽¹⁾. فهذه الكلمات (السجن ، السجان ، السجين) ما هي إلا دلالة على مفارقه لغوية يوظفها المبدع بطريقة خاصة ليستثير القارئ ، ويدعوه إلى رفض الواقع بمعناه الحرفى ، لصالح المعنى الخفي ، الذي غالباً ما يكون المعنى الضد ، الذي يظهر من خلال السياق⁽²⁾. فالمفارة تختلف تناقضاً لدى المتلقى ، فيرفض المعنى الحرفى ، ويعد إلى التأويل في محاولة للوصول إلى ما يقصده الكاتب ، وهذه المفارقة تكون مدهشة وصاعقة .

وهذا ما أكدّه جميل حمداوي بقوله : «القصة القصيرة جداً تهدف إلى إيصال رسائل مشفرة محمّلة بالانتقادات الساخرة الطافحة بالواقعية الدرامية المتازمة ، بسبب معاناة الإنسان العربي من ويلات الحرّوب والهزائم والنكبات المتتالية ، التي جعلته يعيش حالة من الاغتراب والانكسار»⁽³⁾ .

رابعاً: تراسل الحواس :

نقول هنا أن اللغة هي مادة القصص وغايته ، لذا يلجأ المبدع إلى توظيف الصور بطريقة جديدة دون أن تخضع لمنطق السببية ، بل تظهر القلق النفسي ، والتناقض من خلال تنظيم الجمل بطريقة متحركة قائمة على التشخيص والتجمسي ، والتراسل بين الحواس وتوسيع الأفق بطريقة تدريجية .

إذ يقوم على إقامة علاقات جديدة ، تحطم العلاقات الطبيعية المألوفة ، أي «وصف حركات كل حاسة من الحواس بصفات ومدركات الحاسة الأخرى ، فتعطي المسمومات ألواناً ، والمرئيات رائحة عطرة ، وهنا يضع اللغة عامل يشيري النفس معاني وعواطف خاصة ، تتبع في الوجдан فنقل صفات بعضها إلى بعض يساعد على نقل الأثر النفسي كما هو ، وبهذا تكمل أدلة التعبير بتفوذهما إلى نقل الأحساس الدقيقة ليتجزّر والعالم الخارجي من بعض خواصه المعهودة ، ليصير فكراً وشعوراً»⁽⁴⁾ .

وبهذه الطريقة نلاحظ أن الخيال الخصب يلعب دوراً فاعلاً في الكشف عن هذه العلاقات من خلال عملية تبادل المدركات الحسية كقصة (تراسل) التي ورد

(1) مجموعة (صولة) : مهند العزب ص 11.

(2) المفارقة في الأدب « دراسات في النظرية والاطبيق» خالد سليمان دار الشروق للنشر والتوزيع ، عمان ، 1991 ، ط 1 ، ص 8

(3) القصة القصيرة جداً - جنس أدبي جديد ، جميل حمداوي <http://www.diwanalarab.com>

(4) النقد الأدبي الحديث : محمد غنيمي هلال ، ص 395.

فيها : « الألوان تهمس ... وإنّا ، لماذا ابتسم الكفيف في نومه ، عندما اقتربت من أذنه فراشة ، وياحت له بسرّ الألوان ؟! »⁽¹⁾ .

خامساً: البداية والقفلة :

تعدُّ البداية والنهاية من أبرز التقنيات الفنية والمعمارية التي تقوم عليها القصة القصيرة جداً ، نظراً لحجم القصة القائم في الأساس على القصر .

فالبداية أو كما يسميها البعض الاستهلال ، عنصر أساسي في جذب القارئ لنا لا بدّ للكاتب من أن يبدع في اختيار الاستهلال المناسب ليساهم في الدخول المباشر للحدث المختصر والمحرز ، وهذا ما أكدته أحمد جاسم الحسين بقوله: « إن لبداية القصة القصيرة جداً وقفلتها خصوصية كبيرة ، تتبع هذه الخصوصية من دورها أولاً ، ومن قصر عدد كلمات القصة القصيرة جداً ثانياً ؛ إن الدور المنوط بهما كبير ، فالبداية افتتاح للنص ؛ واللبننة الأولى في المعمار ، ولا بدّ لهذه اللبننة أن تكون جاذبة للمتلقي ؛ وموظفة بحيث تخدم عموم القصة ، وهذا يتطلب خصوصية في انتقاء المفردة أو الجملة لتساهم مع سواها في تشكيل إيقاع القصة بعامة ، فليس المطلوب منها أن تقدم بمقدمات طويلة أو قصيرة ، بل يتمثل المطلوب بالإمساك بالمتلقي وشده .

فالبداية تكتسب مدلّيل جديدة مقارنة مع الخاتمة ، فالمطلوب منها معاً أن يفتحها كثيراً من الأبواب المغلقة ؛ إذ لكل نص بداية وقفلة ، يتصنّفان بشيء من السحر والجاذبية حيث تساهمن القفلة مساهمة أكيدة في تحقيق الإدھاش الناتج عن إتمام المفارقة أو المفاجأة... »⁽²⁾.

فعلى المبدع أن ينوع في اختيار بداياته ليكسر الملل والرتابة عند المتلقي ، وهذا ما لا حظناه في مجموعة (صولو) إذ بربت :

ال بدايات الفضائية أو الظرفية ، مثل :

- في عتمة السجن ... ص 10.
- في ليلة شتائية ماطرة ... ص 23.
- في المقهى ... ص 25.
- في منطقة مهجورة من المدينة ... ص 75.

(1) مجموعة (صولو) : مهند العرب ، ص 101.

(2) من أجل تقنية جديدة لنقد القصة القصيرة جداً : جمبل حمداوي ، الوراق للنشر والتوزيع ، عمان ، ط 1 ، 1997 ، ص 22 ، نقلأً عن أحمد جاسم الحسين : القصة القصيرة جداً ، دار الفكر ، دمشق ، ط 1 ، 2014 ، ص 53.

في زحمة المارة ... ص 11 .

بعد أن ينتهي القائد من لعب الشطرنج ... ص 149 .

بعد أن يغلق زوجها عليها أبواب المنزل ... ص 23 .

. البدائيات السردية مثل :

- تبتسم الأم عندما تشاهد طفلاً الكفيف ... ص 31

- يبح الطفل ضرير لأمه ... ص 43 .

- تقتلع طفلة الكفيف عيني دميتها ... ص 47 .

- الساحر السجين في زنزاته الانفرادية ... ص 59 .

- يجول في الشوارع والطرقات ... ص 105 .

. البدائيات الاستفهامية :

- كم حلم المرجان أن يتنفس مثل البشر ... ص 67 .

- كم يكون الجندي سعيداً ... ص 147 .

. البدائيات الساخرة مثل :

- يضحل الكومبارس ص 69 .

فالعزب ابتعد في مجموعة البدائيات التقليدية المستهلكة ، رغبة في التجديد والتغيير ، إذ يستحسن النقاد أن تكون البدائيات والقفلات ، مفاجئة وصادمة ، ومخيبة لأفق انتظار القارئ ، وأن تكون محققة لفعل الادهاش ، وهذا ما حققه مهند العزب في مجموعة (صولو) إذ ابتعد عن النهاية التقليدية ، مثل : وأخيراً ومال في بعض القصص إلى النهايات الدائرية مثل قصة (تراسل) «الألوان تهمس ... وإلا ، لماذا ابتسم الكفيف في نومه ، عندما اقتربت من أذنه فراشة ، وباحت له بسر الألوان !؟ » (1) .

وكذلك النهايات التي تقوم على كسر الأفق لدى المتلقى وأساسها المفارقة ، مثل قصة (مقبرة الروح) : مؤخراً شهد مجررة ... مات الكثيرون بداخله ! (2) .

وكذلك قصة (خلاص) (3) ، وقصة (غرابة) (4) . وقصة اقتصاد (5) .

وكذلك النهاية الصادمة ، مثل قصة (عبرة) : « عندما سئل العداء عن سرّ تفوقه ،

(1) مجموعة (صولو) : مهند العزب ، ص 101.

(2) مجموعة (صولو) : مهند العزب ص 123.

(3) مجموعة (صولو) : مهند العزب ص 129.

(4) مجموعة (صولو) : مهند العزب ص 131.

(5) مجموعة (صولو) : مهند العزب ص 141.

قال : «في صغرى تركني الجميع ومضوا ، لذا تعلمت ألا أركض وراء الآخرين ، بل أمامهم !! » (1).

وخلاصة القول إن مبدع الحق لا يحقق نجاحه في خلق النص الأدبي إلا بتوظيف تقنيات هذا الجنس توظيفاً صحيحاً ، وقد برع العزب في توظيف تقنيات هذا الجنس الأدبي ، (القصة القصيرة جداً) من حيث قصر الحجم والتكييف اللغوي ، والاختزال ، والاهتمام بالسرد ، وتوظيف الرمز والتلاعب بالمفردات اللغوية لتحقيق المفارقة والاهتمام بشكل جلي بالبداية والقفلة ليحدث الإمتناع والإفادة للمتلقي .

المصار والمراجع :

1. الاتجاه الرومانسي في الشعر العربي الحديث بالمغرب: فريدة زرقون نصر ، ط 1 ، الدار البيضاء .
2. الشعر العربي المعاصر : قضايا وظواهره الفنية والمعنوية : عز الدين اسماعيل ، دار الفكر العربي ، ط 3 .
3. العنوان وسيمومطيقا الاتصال الأدبي ، محمد فكري الجنار ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ، مشروع مكتبة الأسرة 2006 .
4. القصة القصيرة جداً: جنس أدبي جديد ، جميل حملاوي .
5. <http://www.diwanalarab.com>
6. المفارقة في الأدب : « دراسات في النظرية والاطبق » خالد سليمان دار الشروق للنشر والتوزيع ، عمان ، 1991 ، ط 1 .
7. النقد الأدبي الحديث : محمد غنيمي هلال ، مكتبة دار النهضة مصر ، القاهرة .
8. بحث: السخرية في نماذج من الكتابة الفصصية النسائية المغربية: بدعة الطاهري ، القصة القصيرة في الوطن العربي بين الأصالة والمحاكاة/جامعة جرش/كلية الآداب ، المؤتمر النقدي الشامن عشر للوراق للنشر والتوزيع ، ط 1 ، 2016 .
9. تحليل الخطاب نج . ب براون وج يول ، ترجمة محمد لطفي الزليطني ومنير التريكي ، جامعة الملك سعود ، النشر العلمي للمطبع ، الرياض ، المملكة العربية السعودية ، 1997 .
10. صولو : مهند العزب - عمان - دار فضاءات للنشر والتوزيع ، عمان 2013 ، ط 1 .
11. طرائق تحليل السرد الأدبي : رولان بارت ، ترجمة : حسين بحراوي ، وأخرون ، اتحاد كتاب المغرب ، الرباط ، 1992 .
12. (10) في نظرية الرواية : عبد الملك مرتضى ، بحث في تقنيات السرد ، الكويت المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب ، 1998 .
13. معجم المصطلحات نقد الرواية : لطيف زيتوني ، دار النهار للنشر ، بيروت ، ص 105 .
14. (12) من أجل تقنية جديدة لنقد القصة القصيرة جداً: جميل حملاوي ، الوراق للنشر والتوزيع ، عمان ، ط 1 ، 2014 .
15. نظرية الرواية : السيد ابراهيم ، القاهرة ، دار قباء ، 1998 ، ط 1 .

(1) مجموعة (صولو) : مهند العزب ص 81